

# UNIVERZITA KARLOVA

Filozofická fakulta

## Zápis o části státní bakalářské zkoušky Obhajoba bakalářské práce

Akademický rok: 2018/2019

**Jméno a příjmení studenta:** Barbora Báštěcká  
**Identifikační číslo studenta:** 24552806

**Typ studijního programu:** bakalářský  
**Studijní program:** Humanitní vědy  
**Studijní obor:** Čeština v komunikaci neslyšících - Finská studia  
**Identifikační čísla studia:** 409074

**Název práce:** Srovnání vzdělávání tlumočnicků do znakového jazyka působících na vysokých školách v České republice a ve Finsku

**Pracoviště práce:** Ústav jazyků a komunikace neslyšících (21-UJKN)

**Jazyk práce:** čeština  
**Jazyk obhajoby:** čeština  
**Vedoucí práce:** Mgr. Naďa Hynková Dingová, Ph.D.  
**Oponent(i):** Mgr. Lenka Okrouhlíková, Ph.D.

**Datum obhajoby :** 03.09.2019      **Místo obhajoby :** Praha

**Průběh obhajoby:** Srovnání vzdělávání tlumočnicků do znakového jazyka působících na vysokých školách v České republice a ve Finsku  
1. Představení práce diplomantkou  
- diplomantka stručně představila práci, její obsah, cíle a výsledky, podrobněji nastínila obsah teoretické a praktické části práce, popsala svůj výzkum a jeho hlavní závěry  
2. Prezentace posudku vedoucího bakalářské práce dr. Hynkové Dingové.  
- dr. Hynková Dingová prezentovala svůj posudek  
3. Prezentace posudku oponentky bakalářské práce dr. Okrouhlíkové.  
- dr. Okrouhlíková prezentovala svůj posudek  
4. Reakce diplomantky na připomínky a otázky z posudků + diskuse  
- diplomantka se vyjádřila ke svému postupu výpočtu počtu tlumočnicků, který není přesný  
- obor Čeština v komunikaci neslyšících pokládá diplomantka za tlumočnický i netlumočnický obor  
- samostudium tlumočnicků ve Finsku – přesné informace diplomantka nemá, ale doložila některé odpovědi respondentů a poznatky z internetových zdrojů  
- dr. Hudáková se dotázala, proč tam zůstala zmíněna legislativa, která není úplně relevantní (např. školský zákon), a není tam uveden metodický pokyn

**Klasifikace obhajoby:** velmi dobře (2)

**Předseda komise:** prof. PhDr. Alena Macurová, CSc. (přítomen) .....

**Členové komise:** Mgr. Naďa Hynková Dingová, Ph.D. ....  
(přítomen)  
Mgr. Lenka Okrouhlíková, Ph.D. (přítomen) .....